

**The Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc.** *Applicant*

v.

**The National Automobile, Aerospace, Transportation and General Workers Union of Canada (CAW-Canada)** *Respondent*

and

**The Saskatchewan Labour Relations Board** *Respondent*

INDEXED AS: SASKATCHEWAN INDIAN GAMING AUTHORITY INC. v. CAW-CANADA

Neutral citation: 2001 SCC 22.

File No.: 28406.

2001: March 30.

Present: Binnie J.

MOTION SEEKING ORDER DIRECTING SERVICE OF APPLICATION FOR LEAVE TO APPEAL

*Practice — Supreme Court of Canada — Applications for leave to appeal — Service — Meaning of term “party” — Rules of the Supreme Court of Canada, SOR/83-74, rr. 1, 23(1).*

#### Statutes and Regulations Cited

*Constitutional Questions Act*, R.S.S. 1978, c. C-29, s. 8(9) [rep. & sub. 1983-84, c. 31, s. 2].  
*Rules of the Supreme Court of Canada*, SOR/83-74, rr. 1 “party”, 23(10) [rep. & sub. SOR/91-347, s. 11].

MOTION seeking order directing service of application for leave to appeal. Motion granted.

Written submissions by *Thomson Irvine* for the Attorney General for Saskatchewan, applicant on the motion.

**Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc.** *Requérante*

c.

**Syndicat national de l’automobile, de l’aérospatiale, du transport et des autres travailleurs et travailleuses du Canada (TCA-Canada)** *Intimé*

et

**Saskatchewan Labour Relations Board** *Intimé*

RÉPERTORIÉ : SASKATCHEWAN INDIAN GAMING AUTHORITY INC. c. TCA-CANADA

Référence neutre : 2001 CSC 22.

N° du greffe : 28406.

2001 : 30 mars.

Présent : Le juge Binnie.

REQUÊTE SOLLICITANT UNE ORDONNANCE INTIMANT LA SIGNIFICATION DE LA DEMANDE D’AUTORISATION D’APPEL

*Pratique — Cour suprême du Canada — Demande d’autorisation d’appel — Signification — Sens du mot «partie» — Règles de la Cour suprême du Canada, DORS/83-74, art. 1, 23(1).*

#### Lois et règlements cités

*Constitutional Questions Act*, R.S.S. 1978, ch. C-29, art. 8(9) [abr. & rempl. 1983-84, ch. 31, art. 2].  
*Règles de la Cour suprême du Canada*, DORS/83-74, art. 1 « partie », 23(10) [abr. & rempl. DORS/91-347, art. 11].

REQUÊTE sollicitant une ordonnance intimant la signification de la demande d’autorisation d’appel. Requête accordée.

Argumentation écrite par *Thomson Irvine*, pour le procureur général de la Saskatchewan, requérant à la requête.

Written submissions by *Jeffrey W. Beedell*, for the applicant the Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc., respondent on the motion.

Written submissions by *Richard A. Engel*, for the respondent CAW-Canada.

Written submissions by *Melanie Baldwin*, for the respondent the Saskatchewan Labour Relations Board.

The following order was delivered by

BINNIE J. — The Attorney General for Saskatchewan seeks an order directing the Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. to serve the Attorney General of Saskatchewan with the application for leave to appeal in this matter. Rule 23(10) provides that:

An applicant shall serve the application for leave on the parties in the courts below and shall file the application for leave with the Registrar within the time set out in paragraph 58(1)(a) and subsection 58(2) of the Act or as extended pursuant to subsection 59(1) of the Act. [Emphasis added.]

Rule 1 defines a party to include “an intervener unless the text provides otherwise or unless the context does not so permit”. Section 8 of the *Constitutional Questions Act*, R.S.S. 1978, ch. C-29, provides in subs. (9) that where the Attorney General for Saskatchewan appears in a proceeding before a court in Saskatchewan in respect to a Constitutional Question “he is a party for the purposes of appeal from an adjudication therein respecting the validity or applicability of a law or respecting entitlement to a remedy”.

There is no doubt that the Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. was required to serve the Attorney General for Saskatchewan with the leave application to this Court. Accordingly an order will go directing the applicant Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. to serve the Attorney General for Saskatchewan with the application for leave to appeal and any other materials that the applicant may subsequently file in this matter, and permitting the Attorney General for Saskatchewan

Argumentation écrite par *Jeffrey W. Beedell*, pour la requérante la Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc., intimée à la requête.

Argumentation écrite par *Richard A. Engel*, pour l’intimé TCA-Canada.

Argumentation écrite par *Melanie Baldwin*, pour l’intimé le Saskatchewan Labour Relations Board.

Version française de l’ordonnance rendue par

LE JUGE BINNIE — Le procureur général de la Saskatchewan sollicite une ordonnance intimant à la Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. de lui signifier la demande d’autorisation d’appel dans le présent dossier. Le paragraphe 23(10) des Règles de notre Cour précise que

[l]a demande d’autorisation doit être signifiée aux parties au litige devant le tribunal de juridiction inférieure et déposée auprès du registraire dans le délai prévu à l’alinéa 58(1)a) et au paragraphe 58(2) de la Loi ou prorogé conformément au paragraphe 59(1) de la Loi. [Je souligne.]

Aux termes de l’art. 1, « sauf indication contraire du contexte, les [...] intervenants » sont compris parmi les parties. Le paragraphe 8(9) de la *Constitutional Questions Act*, R.S.S. 1978, ch. C-29, dispose que, lorsque le procureur général de la Saskatchewan comparait relativement à une question constitutionnelle dans une instance devant un tribunal de la Saskatchewan, [TRADUCTION] « il est partie à l’appel de la décision rendue dans cette instance relativement soit à la validité ou à l’applicabilité d’une loi, soit au droit à une réparation ».

Il ne fait aucun doute que la Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. était tenue de signifier au procureur général de la Saskatchewan la demande d’autorisation d’appel à notre Cour. Par conséquent, il sera rendu une ordonnance intimant à la Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc. de demander de signifier au procureur général de la Saskatchewan la demande d’autorisation d’appel ainsi que tout autre document qu’elle déposera par la suite dans le cadre du présent dossier, et autori-

1

2

3

to file his response within thirty days from the date of such service.

4 The Attorney General for Saskatchewan is entitled to his costs of this motion in any event of the cause.

*Motion granted.*

*Solicitor for the Attorney General for Saskatchewan, applicant on the motion: The Deputy Attorney General, Regina.*

*Solicitors for the applicant the Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc., respondent on the motion: McDougall Gauley, Saskatoon.*

*Solicitors for the respondent CAW-Canada: Gerrand Rath Johnson, Regina.*

*Solicitor for the respondent the Saskatchewan Labour Relations Board: Melanie Balwin, Regina.*

sant le procureur général de la Saskatchewan à produire sa réponse dans un délai de trente jours de la date de la signification.

Le procureur général de la Saskatchewan a droit aux dépens afférents à la présente requête, quelle que soit l'issue de l'affaire.

*Requête accordée.*

*Procureur du procureur général de la Saskatchewan, requérant à la requête : Le sous-procureur général, Regina.*

*Procureurs de la requérante la Saskatchewan Indian Gaming Authority Inc., intimée à la requête : McDougall Gauley, Saskatoon.*

*Procureurs de l'intimé TCA-Canada : Gerrand Rath Johnson, Regina.*

*Procureur de l'intimé le Saskatchewan Labour Relations Board : Melanie Balwin, Regina.*